Porównanie tłumaczeń Jana 19:16

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Wtedy więc wydał Go im, aby został ukrzyżowany. Wzięli więc — Jezusa,
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Wtedy więc wydał Go im aby zostałby ukrzyżowany wzięli zaś Jezusa i wyprowadzili
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wtedy więc wydał Go im, aby został ukrzyżowany. Wzięli zatem Jezusa,
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Wtedy więc wydał go im, aby ukrzyżowany został. Wzięli więc Jezusa.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Wtedy więc wydał Go im aby zostałby ukrzyżowany wzięli zaś Jezusa i wyprowadzili